

English Worship Service

Pastor: Daniel J. Kim, Ph.D.

11:15 a.m @ Westminster Hall

Prelude

* Call to Worship

Praise & Worship

* Apostles' Creed

* Doxology

Representative Prayer

Offering

* Offering Song

* Offering Prayer

Welcome/Fellowship

Scriptural Reading

Anthem

Sermon

* Hymn

* Benediction

* Lord's Prayer Song

Pianist

Pastor

Praise Team

Congregation

Congregation

Deacon Lym HeungSu

Congregation

Together

Pastor

Congregation

Pastor

Jerusalem Choir

Pastor

Congregation

Pastor

Congregation

(* Please stand)

“ Sense of Integrity ”

Genesis 39:1-23

Joseph was a man whose life was permeated with favor of God and favor of man. In his family, he found favor in the sight of his father over all his brothers. As a slave, he found favor in the sight of Potiphar that he was entrusted with the care of his master’s household. Even in the prison, he found favor in the sight of the warden that he was given charge over all matters of prison life. Finally, he found favor in the sight of the Pharaoh that he was elevated to the highest administrative rank, next to Pharaoh himself. In all phases of his life, Joseph found favor before the significant authority figures. In essence, they recognized the favor of the Lord upon Joseph and participated in this divine favor. They saw how the Lord was present in Joseph’s life and how He prospered him and gave him success in all his pursuits. Now, then, what was the key to the favor of God on Joseph? Of course, divine favor has to do with the sovereign will of God. But there is also the human factor which helps to align a person to receive such favor from God. This factor in the case of Joseph is none other than his sense of integrity maintained throughout his life and ordeal. In this one particular episode recorded in Genesis 39, we see how Joseph was indeed a man of integrity and principle. When Potiphar’s wife attempted to seduce him, he refused to consent, out of respect for his master, as well as his conscience before God. Joseph was a man who knew how to discipline himself. When he realized the temptation was too intense, he brushed aside the temptress and fled the scene. Joseph was a man of submission and trust. Although he was falsely charged of making the advances on Potiphar’s wife, he did not attempt to justify or vindicate himself. He trusted and submitted himself to the sovereign will of God that in due time the Lord himself would vindicate him and raise him up again. The primary lesson we learn from Joseph’s life is that our destiny and success in life is ultimately in the hand of the Lord. Therefore, we must learn to trust Him and maintain our integrity throughout all situations, both good and bad. Such character of trust, humility, holiness, and faithfulness would certain position us, like Joseph, to become recipients of divine favor.

Announcements

- After worship, we invite everyone to join us for fellowship in Room 104.

- Please join our various study groups at Room 104 each Sunday:

9:30 am - “Spiritual Leadership” (taught by Pastor Daniel)

1:00 pm - “Gospel of John” (led by Brother Gai)

1:00 pm - “Esteem in Christ” (led by Sister Cing)

- Please join our outreach team as we visit and minister to the elderly at Daechi Nursing Home on Saturday (10/5).

- We need volunteers (especially for soprano and tenor parts) to serve with the Jerusalem Choir.

예배 및 집회시간 안내

구 분		시 간	장 소
주 일 예 배	I 부 예 배	오전 9시	본 당 Ⅱ, Ⅲ, Ⅳ 층
	Ⅱ 부 예 배 (영어동시통역)	오전 11시 20분	
	Ⅲ 부 예배	오후 2시	
	찬 양 예 배	오후 5시	
	English Worship	오전 11시 15분	웨스트민스터 홀
수 요 예 배	젊은이 예배	오후 1시 30분	
	I 부 예 배	오전 11시	본 당 Ⅱ, Ⅲ 층
	Ⅱ 부 예 배	오후 7시	
새 벽 예 배		오전 5시 30분(매일)	본 당 Ⅱ 층
금 요 기 도 회		오후 8시	

교회학교 예배 및 안내

부 서			예배 및 분반공부시간	장 소	부 서			예배 및 분반공부시간	장 소			
영아부(0세-24개월)	1부	오전 9시	영아부 403호	에바다부	사랑부 예배		오전 10시30분	102 호	에바다부	예 배	오전 11시20분	603 호
	유아부(25개월-5세)	2부 오전 11시20분	유아부 706호				오전 11시20분	603 호			오전 11시20분	603 호
	유치부(6세-7세)	3부 오후 2시	유치부 702호				오후 2시-3시	603 호			오후 2시-3시	603 호
유 년 부		오전 9시	701 호	새가족부	등록필수반		오전 10시	602 호	새가족부	직분자필수반	오전 10시	607 호
초 등 부		오전 9시	601 호				오전 10시				오전 10시	
어린이 찬양예배(주일)		오후 5시	701 호				오후 12시40분				오후 12시40분	
어린이 수요일예배		오후 7시	603 호				오전 10시				오전 10시	
토요일꿈나무영어성품스쿨		화경 토 9:30-12:30	701 호				오후 12시40분				오후 12시40분	
중 등 부		오전 9시	501 호	장 년 부(오전)	장 년 부(오전)		오전 10시	본 당	장 년 부(오후)	소 망 부	오전 10시	603 호
고 등 부		오전 9시	101 호				오전 10시	본 당			오전 10시	603 호
청년 1부		오후 1시30분	101 호				오후 3시30분	702 호			오전 10시	603 호
청년 2부		오후 1시30분	101 호				오후 3시30분	702 호			오전 10시	603 호
청년 3부		오후 1시30분	101 호				오후 3시30분	702 호			오전 10시	603 호
신혼가정부		오후 3시20분	802 호	신앙강좌 1.2부	신앙강좌 1.2부		오후 12시40분	903호 / 701호			오후 12시40분	903호 / 701호
디아스포라 부		오후 1시	901 호				오후 12시40분	903호 / 701호			오후 12시40분	903호 / 701호

우리의
비전
(vision)

① 세계 복음화(Evangelization of the whole world)

② 교회 천국화(Kingdomization of the whole church)

③ 문화 기독교화(Christianization of the whole culture)

서울교회 QR코드

부 목 사

한상은 서명철 정수길 장성길 황 광 유문건

전도담당전도사 배경애

교육목사 임규현 김인규 노정호 천세종

교육전도사

최민혁 박다형 허승일 구본혜 Gaichuang Panmei, YunZanCing

협동목사 김영한 김철홍 원종천 김다니엘

선 교 사

강아름주하나 권요셉 조에스디 김모세 이한나(동아시아), 전광혜(서아시아), 이은준 강혜정(카자흐스탄) 스프로토바로이, 조남혜, 박진영 김미성(방글라데시), 이재을 박병진, 전호진(캄보디아), 조범영 김희정, 우상식 김정욱(인도), 정상진 홍성임(말라위), 서광중 이성일(인도네시아), 손신말 민매라(체코), 이재훈 박제연(마다가스카르), 김용진 황경혜(말라위), 김영호 서향정(러시아), 김인사 현혜옥(아르헨티나), 홍남가 김인규(우크라이나), 허창범 현미순(일본), 김평강 최사라(동남아시아), 김나형 · 오진녀(케냐) 김태식, 윤영모 노신애, 이금순 김명일, 김택수(군선교), 김종알 백순미(타이국노동자), 이선희(영월선교) 탕 켄 코 카, 마이, 랑, 사무알, 레이, 난, 쟁, 썬다, 사우, 키움, 랑, 흐라, 라베, 벤, 비에, 마웅, 차, 짜우, 마카델(미얀마) 필리몬, 프로산또, 수레시, 수바쓰, 이경엽, 알로롱, 비시누뽀도, 보디소또, 린룸, 수란존(방글라데시)

제23권 제39호 네가 믿으면 하나님의 영광을 보리라” (요11:40) 2013년 9월 29일

천국시민 양성·만민에게 전도·빈약한 자 구제

대한예수교
장 로 회

서울교회

SEOUL PRESBYTERIAN CHURCH

원로목사
Emeritus Pastor

이 중 윤

Lee Jong-Yun, Ph. D., D.D., D. D.

담임목사
Senior Pastor

박 노 철

Park, No Cheol

135-835 서울특별시 강남구 대치동 210
210 Daechi-dong Gangnam-gu Seoul, Korea

Tel.558-1106 / Fax.558-2107
http://seoulchurch.or.kr

“세상을 향해 복이 되는 인생”
("Blissful Life to the World")

■ 창 27:26-29

초대교회에 폭발적인 부흥의 역사가 일어날 수 있었던 궁극적인 이유는 “온 백성들이 교회를 칭송했기 때문” (행 2:47)이었 습니다. 오늘 본문에 보면 이삭이 야곱을 축복하는 내용이 등장하고 있습니다. 이런 이삭의 축복을 살펴보면서 우리가 하나님 께로부터 꼭 받아야 하는 축복, 또한 이 세상을 향해 나누어야 할 축복을 하나씩 살펴보기를 원합니다.

1. 영적인 축복과 물질의 축복

(창. 27:28) 하나님은 하늘의 이슬과 땅의 기름짐이며 풍성한 곡식과 포도주를 네게 주시기를 원하노라. “하늘의 이슬”이란 일차적으로 하늘에 속한 복, 영적인 축복이며, “땅의 기름짐”과 “풍성한 곡식과 포도주”는 물질적인 축복입니다. 우리 하나님이 만복, 모든 복의 근원이시기 때문입니다. 이삭은 야곱에게 물질적인 풍요를 축복했습니다. 여러분들이 영적인 축복과 함께 물 질적인 축복도 마음껏 받아 누리시기를 소원합니다.

2. 리더십과 법사의 축복

(창. 27:29) 만민이 너를 섬기고 열국이 네게 굴복하리니 네가 형제들의 주가 되고 네 어머니의 아들들이 네게 굴복하며 너 를 저주하는 자는 저주를 받고 너를 축복하는 자는 복을 받기를 원하노라. 29절에 등장하는 축복은 한 마디로 리더십의 복입 니다. 우리가 리더십의 축복을 받는 것이 얼마나 중요한지 모릅니다. 중요한 리더의 자리에 하나님을 경외하는 성도가 오르는 것이 얼마나 중요한지 모릅니다. 그 리더로 인해서 가정이, 기업이, 사회가, 국가가, 심지어는 국가가 하나님께서 원하시는 곳 으로 방향을 틀 수 있기 때문입니다. 여러분들이, 특별히 여러분들의 자녀들이 이런 하나님의 리더십의 축복을 마음껏 누리시 기를 축복합니다. 그 다음으로 이어지는 축복은 “법사의 축복”입니다. (창. 27:9) 만민이 너를 섬기고 열국이 네게 굴복하리니 네가 형제들의 주가 되고 네 어머니의 아들들이 네게 굴복하며 너를 저주하는 자는 저주를 받고 너를 축복하는 자는 복을 받 기를 원하노라. “너를 저주하는 자는 저주를 받고, 너를 축복하는 자는 복을 받는다.”는 말씀은 우리 하나님께서 전능한 용사 가 되셔서 우리를 위해 싸워주시겠다는 약속입니다. 여러분들을 저주하는 자들은 저주를 받고, 여러분들을 축복하는 자들은 축복을 받게 되시기를 바랍니다.

3. 하나님께로부터 받은 복을 세상과 나누는 축복

(창. 27:27) 그가 가까이 가서 그에게 입맞추니 아버지가 그의 옷의 향취를 맡고 그에게 축복하여 이르되 내 아들의 향취는 여호와께서 복 주신 밭의 향취로다. 우리는 “그리스도의 향기” (고후 2:15)입니다. 그렇다면, 향기는 어떤 목적으로 존재하는 것 일까요? 그것은 나 자신을 위한 것도 있지만, 향기라는 것은 다른 많은 사람들을 위해 향기라는 것이 존재한다는 사실입니다. 사랑하는 성도 여러분, 이 세상에 구원과 축복의 통로가 되는 인생, 이것이 하나님께서 우리를 택하시고 구원에 주신 궁극적 인 이유입니다. 아브라함에게 주신 이어지는 하나님의 축복을 보시기 바랍니다. (창. 12:3) 너를 축복하는 자에게는 내가 복을 내리고 너를 저주하는 자에게는 내가 저주하리니 땅의 모든 족속이 너로 말미암아 복을 얻을 것이라 하신지라. 그런데 이런 아브라함의 축복은, 이삭에게도, 그리고 야곱에게도 그대로 똑같이 입합니다.

맺는 말

여러분들 때문에 여러분들의 온 가족과 여러분들의 일터의 모든 사람들에게 하나님의 복이 임하기를 소원합니다. 우리교회 때문에 이 지역뿐만 아니라, 우리나라, 나아가서 우리가 복음을 들고 서는 세계의 곳곳마다 하나님의 복이 임하기를 소원합니 다. 우리 모두가 이 세상을 향한, 우리 주위에 있는 아직도 예수님을 알지 못하는 영혼들을 향한 구원과 축복의 통로로 마음 껏 쓰임 받으시기를 주님의 이름으로 간절히 소원합니다.

(지나주 박노철 목사 설교요약)

“하나님은 영이시니 예배하는 자가 영과 진리로 예배할지니라” (요 4:24)

주 일 예 배			
Sunday Worship Service			
	시 간	인 도	기 도
	Time	Presider	Prayer
I	오전 9시	장석남 목사	조정식 장로
II	오전 11시 20분	서명철 목사	하인선 장로
III	오후 2시	정수길 목사	최광성 장로

입례송 Prelude	오르가니스트
예배예의부름 Call to Worship	히 11:6..... 인 도 자
기 원 Invocation	인 도 자
* 찬 송 Hymn	5(3)..... 다 함 께
* 신앙고백 Apostles' Creed	 다 함 께
* 성서교육 Responsive Reading	...83(빌4)..... 다 함 께
* 송 영 Doxology	 1(1) 다 함 께
기 도 Prayer	 말 은 이
찬 송 Hymn	15(55)..... 다 함 께
성경봉독 Scripture Reading	갈5:16-24..... 인 도 자
성도의 교제 Member's Fellowship	 다 함 께
헌금, 선교헌금 Offering	 다 함 께
* 봉헌송 Offering Hymn	634(700) 다 함 께
* 봉헌기도 Offering Prayer	 인 도 자
찬 양 Anthem	 찬 양 대
새가족 환영 Welcome to Newcomers	 다 함 께
설 교 Sermon	 "성령의 열매" 원종천 목사
(Fruit of the Spirit)	

- * 찬 송 Hymn455(507)..... 다 함 께
- * 축 도 Benediction 설 교 자
- * 주기도송 Lord's Prayer Song 다 함 께

오후 8시 분당 2층
* 표는 회중 모두 일어서는 표입니다. ()는 통일찬송가 입니다.

◆ 너희 마음으로 주께 노래하며 찬송하라 (엡 5:19) ◆ CANTANTES ET PSALLENTE IN CORDIBUS VESTRIS DOMINO						
찬 양 대					헌 금 송	
예 배	찬양대	지휘자	오르가니스트	피아니스트	팀파니스트	
I 부	가브리엘	백경화	차주연	조현정	윤주일	조현정
II 부	할렐루야	고성진	김현정11	김양언	윤주일	송재월
III 부	임마누엘	류충기	김현정15	양경실	윤주일	임범창
찬양예배	베들레헴	유대왕	김정희16	박수강	금주의 성구	
영어예배	예루살렘	심상희		이승민1		
수요 I 부	은 빛	박래경	김윤지	홍혜란		
수요 II 부	시 온	최유현	김진형	박승기		

- 찬 양 예 배
- 오후 5시 ·인도, 설교 장석남 목사
- 목 도 다 함 께
- 성 시요 3:16..... 인 도 자
- 찬 송 178 / 384(434) 다 함 께
- 기 도 홍창배 집사
- 성 경고전 15:22..... 인 도 자
- 찬 양 찬 양 대
- 설 교 ..."사명자의 각오-VIP No.1"... 설 교 자
- * 찬 송180(168) 다 함 께
- * 축 도 인 도 자
- **주기도송 다 함 께

- 수 요 예 배
- I 부 오전 11시 ·인도, 설교: 황 광 목사
- II 부 오후 7시
- 기 도 I부: 객잔자 권사 II부: 김명옥 권사
- 성 경단 6:1-10 인 도 자
- 찬 양 찬 양 대
- 설 교 "뿌리내림과 반복훈련"..... 설 교 자

- 새벽기도회
- 오전 5시30분 본당 피아니스트: 이경화 ·홍혜란김양언
- 설 교 유문건 목사

- 금 요 기 도 회
- 오후 8시 분당 2층
- 설 교박노철 목사

하나님 중심·성경 중심·교회 중심

교 회 소 식	
◆ 모 임	1. 사명자 대회 분과장 회의 / 29일(주) 오후3시30분 202호 2. 신 교회관리프로그램 전산실무교육(대상-교육 1,2,3,4,5교 전산실무자) / 29일(주) 오후1시 6층 전산실 3. 제1권사회 직장부 월례회 / 29일(주) 3부 예배 후 903호 4. 16교구 연합 야외 예배 / 10월 4일(금) 오전9시 교회출발(아가페타운) 5. 육군3사단 진중세례식 / 5일(토) 오후2시 십자군교회 (오전9시30분 교회출발) 6. 전산운영지원팀(ESU) 전체모임 / 5일(토) 오전11시30분 104호 7. 10월 남선교회 연합 예배 및 월례회 / 5일(토) 오후3시 101호(웨스트민스터홀) -이삭선교회(43-48년생), -모세선교회(49-53년생), -엘리아선교회(54-58년생) -바울선교회(59-63년생), -베드로선교회(64-68년생), -안드레선교회(69-73년생) -빌립선교회(74-83년생)
8. 전 도 / 29일(주) 주일전도 : 전교인(1,2,3부 예배 후)	주일은 예배드리고 전도하는 날입니다. 나가실 때 각 층 로비에 비치된 순례자와 전도지를 가지고 이웃 전도에 합써 주시기 바랍니다.
10월1일(화) 오전 10시 70인전도대(대치삼성, 도곡레이크, 롯데캐슬, 잔달래, 대치 I -park, 삼성동힐스테이트 개포주)	오전 10시 70인전도대 화요기도팀(609호)
2일(수) 오전 10시 70인전도대 수요기도팀(609호), 문사전도팀(603호)	오후 1시 70인전도대 특례생 학부모 기도팀(903호)
오후 1시30분 70인전도대 수요노방팀, 리브가 전도회(607호)	오후 8시30분 70인전도대 수요야간팀, 스테반회(한티공원)
3일(목) 오전 10시 70인전도대(중잠전도: 은마, 미도, 대치현대, 역삼역가, 국제, 개포주공6,7단지)	오전 10시 70인전도대 목요기도팀 603호(11시 202호)
4일(금) 오후 2시30분 70인전도대	5일(토) 오후 2시 70인전도대 토요노방팀, 이삭 선교회(한티공원)
◆ 알 림	1. 새가족 등록 / 우리 교회에 처음 오신 분들을 예수님의 이름으로 환영합니다. 예배 후 목사님과의 대화시간을 가지시기 바랍니다. (202호-칼빈홀) 2. Baby-sitting 운영 / 수요예배와 주일오후 찬양예배에 참석하는 유아를 위해 403호에서 아기를 돌보고 있습니다.(베들레헴 홀) 3. 영어동시통역 (통역: 김사라 권사) / 2부 예배 시 외국인인을 위한 영어동시통역이 있습니다. 동시통역이 필요하신 분은 현관에서 안내위원들에게 Earphone을 받아 사용하신 후 반납해 주시기 바랍니다. ℹSimultaneous interpretation earphones are available to help your service, please ask an usher at the door to assist youℹ (Interpreter : Sarah Kim)
4. 학습세례식 신청 / 10월 학습 세례식이 10월 20일(주일) 1,2,3부 예배 시 있습니다.	10월 6일(주일)세례/입교/개종/학습/유아세례/대상자 문답청원서 작성 및 신청 마감(607호) 문답총정리는 10월 13일(주일) 1,2부 예배 후 607호 에서 있으니 대상자는 필히 참석 바랍니다. 문답은 10월 13일(주일) 오후 2시 602호 에서 있습니다. ※ 자세한 내용은 세례준비반 카페 참조: 서울교회 홈페이지 → e공동체 → 세례준비반
뒷면으로 계속 ➡	

“서울교회 새가족으로 오신 여러분을 진심으로 환영합니다”											
성 명	다락방	소속부서	인도자	성 명	다락방	소속부서	인도자	성 명	다락방	소속부서	인도자
유승애	2-6	보보	공민정	이하나	교육3국	청년2부	김용남	김지민	교육1국	초등부	본인
김정훈	13-25	베드로	본인	정희윤	교육3국	청년2부	본인	조우경	교육1국	초등부	자비팀
이인영	13-25	보보	본인	김지호	교육2국	고등부	본인	이원	교육1국	유아부	본인
엄연주	16-9	도르가	자비팀	남궁진	교육2국	고등부	본인	배태랑	교육1국	영아부	배석훈
김용남	5교구	교육3국	본인	강지윤	교육2국	중등부	본인	“네가 믿으면 하나님의 영광을 보리라”			

☞ 앞면에서 계속

5. 기도실 이용안내 / 기도와 모이기에 힘쓰는 우리교회는 교회당 3층에 기도실을 설치하여 성도 여러분이 항상 기도할 수 있도록 돕고 있습니다. 주 앞에 간절히 기도하시길 원하시는 성도 여러분의 많은 이용바랍니다. (장소: 302-306호 ·이용시간: 평일 오전 9시 - 오후 6시)

※ 단, 기도하는 것 이외의 용도로는 사용이 허락되지 않습니다.

6. 상담 안내 / 법률, 세무, 병무, 교육, 가정 상담을 실시하고 있습니다.

주일 오전 11시 30분-오후 1시 (302-308호) ※ 전화 예약 010-5779-1329

7. 의료 상담 / 하인선(신경의과)

주일 오후 1시 902호에서 의료 상담 및 진료를 합니다. ※ 전화 예약 : 010-5068-2874

◆ 장 례

1.故 이동찬 집사(10교구 이정식 성도의 부친) / 9월 26일(목) 별세, 28일(토) 발인

◆ 결 혼

1. 김성민 군(김광산 집사, 김양희 집사의 장남)과 김성신 양(12교구 김정호 집사,故신경희 성도의 차녀) / 10월 5일(토) 오후6시 인터컨티넨탈 서울 코엑스 지하 1층 하모니볼룸(3452-2500) / 2호선 삼성역(봉은사 정문 맞은편)

공의가 강물같이

입이 없어 말을 못하는 줄 알면 착각이다. 힘이 없어 움직이지 않는 것이 아니다. 민초들이 입을 열고 움직이면 집의 기둥이 흔들리고 뿌리가 뽑힐까 보아 참고 있는 것이다.
잘난 사람들이 높은 데 앉아 모두 잘해 보겠다고 해서 맡겨 주었더니 말은이들의 자세가 말이 아니다. 법을 만든 이도 집행해야 하는 이도 모두 법과는 거리가 먼 것 같다. 정치의 본색이 그런 것이라 한다 면 문제는 다르다. 복지부동 정도가 아니라 샅군보다 못한 기생충 같은 이들이 국민의 혈세만 축내고 오히려 무질서를 조장하고 있다면 이는 중대한 일이 아닐 수가 없다.
제발 이러지들 말자. 하늘이 무섭지 않다. 선거나 두려워하는 줄부 지도자가 되지 말고 법과 질서를 세워 억울한 사람이 없는 공의로운 사회를 만들자

-이종윤 원로목사 신앙칼럼 ‘순례자’ 에서	
청 결	거룩한 하나님의 집을 청결하게 유지하기 위해 힘씁시다.
유 지	교회에서 음식물 섭취는 만나 홀(801호)에서만 하시기 바랍니다.
에너지 절 약	불필요하게 전기를 켜놓은 복도와 화장실 전등을 끄시다. 방을 사용한 후 나올 때 반드시 전기(전등, 플러그, 마이크 등)를 끄고 나오시다.
주 일	주일은 예배와 전도하는 날입니다.
성 수	가급적 회의를 줄이시고 예배와 전도에 집중하시기 바랍니다.